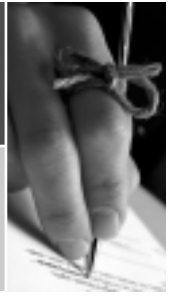


# Tous ensemble

## pour conserver l'Hôpital Shriners du Canada à Montréal



Texte signé par  
**Isabelle Hudon**  
Présidente et  
chef de la direction  
Chambre de commerce  
du Montréal métropolitain

et co-signé par  
les membres du conseil  
d'administration de  
la Chambre ainsi que  
les représentants  
de la communauté  
montréalaise suivants :

**Philippe Aliabadi**  
Président  
Denplus inc.

**Jeffrey Arnold**  
In Transition Consulting  
Associé

**Raymond Bachand**  
Président-directeur général  
SECOR Conseil

**Michael Banks**  
Directeur général  
Auberge et Restaurant Bonaparte  
Trésorier  
Société de développement  
commercial du Vieux-Montréal

**Carl Bastien**  
Vice-Président, Financement Export  
BNP Paribas (Canada)

**Stéfan Baumans**  
Vice-président, affaires  
corporatives et juridiques  
Triton Electronik

**Louise Beauchamp**  
Directeur du développement  
du marché  
VIA Rail Canada

**Pierre Beaudin, BA**  
Président  
Les Services Graphiques P.R. inc.

**Daniel Bélanger**  
Commissaire pour le quartier  
Ville-Émard - Côte-Saint-Paul  
Commission scolaire de Montréal

**Odette Bélanger**  
Présidente  
RÉDACTA

**Pierre Bélanger**  
Directeur de regroupement  
Regroupement des Centres de  
formation professionnelle  
de Montréal  
Commission scolaire de Montréal

**Michèle Bertrand**  
Directrice générale  
Solutions Optimisist inc.

**S. Marcos Bishara**  
Président  
Aladin Group

**Douglas Bisson**  
Shred-It Canada

**Danielle Blanchard**  
Directrice générale associée  
Association de l'industrie  
des technologies de la santé

**Suzanne Bleau-Myrand**  
Directrice, Marketing  
Fednav International Ltd.

**Lynne Boivin, CA, CFA**  
Directrice générale,  
Capital Quantitatif  
Gestion de Placements TD

**Bruce D. Bolton**  
Musée Steward au  
Fort de l'Île Ste-Hélène  
The Stewart Museum at  
the Fort Ile Ste Héléne

**Patrice Borreman**  
Président  
Jeune Chambre de Commerce  
de Montréal, et  
Conseiller  
Belle Isle, Djandji -  
Recherche de cadres inc.

**S. Mike Boskovic**  
Member of Motor Corps and  
director of Down Town Chriners Club

**Lucien Bouchard**  
Associé principal  
Davies Ward Phillips & Vineberg  
S.E.N.C.R.L., s.r.l.

**Serge Bourassa**  
Vice-président,  
nouvelles technologies  
Centre d'entreprises et  
d'innovation de Montréal

**Michel Bouvier**  
Professeur et directeur  
Chaire du Canada en Signalisation  
Cellulaire et Pharmacologie  
Moléculaire  
Département de Biochimie  
Université de Montréal

**Pierre Boyle, Ph.D., MHA**  
Vice-doyen  
Recherche et études supérieures  
Faculté de médecine  
Université de Montréal

**Yvon Brouillette**  
Conseiller en développement -  
Secteur des équipements médicaux  
Ministère du Développement  
économique, de l'Innovation et  
de l'Exportation

**Wayne Bryant**  
Président  
Spectrum Medical Market  
Consultants

**Marie-José Buil, CRHA**  
Associée  
Buil Fortier Recherche de cadres

**Christine Bujold, B.A. LL.B.**  
Consultante

**Nicole Bureau-Tobin**  
Directrice générale  
Association de l'industrie  
des technologies de la santé

**Claudio F. Bussandri**  
Président & chef de la direction  
McKesson Canada

**Pierre Campeau, B.Sc.A.**  
Président  
ERGONET

**Richard Cantin, CA, MAP**  
Conseiller Cadre  
École nationale d'administration  
publique

**Hélène Carrier, Adm.A.,  
Pl.fin., G.P.P., A.V.A.**  
Planificateur financier  
Conseillère en sécurité financière  
Conseillère en assurances et  
rentes collectives  
Représentante en épargne collective  
Hélène Carrier Services financiers Inc.

**Sue Cavallucci**  
Gestionnaire, Relations  
avec le public et les médias  
IMS Health

**Gretta Chambers**  
Chancelière émérite  
Université McGill

**Sylvain Champagne**  
Président  
Groupe CCG

**C. Stephane Cheasley**  
Associé  
Fasken Martineau DuMoulin s.r.l.

**Pierre Cléroux**  
Directeur général  
Chambre des notaires du Québec

**Toni Cochand**  
Directrice générale  
Le Bon Dieu dans la rue

Une initiative de la



Chambre de commerce  
du Montréal métropolitain

Board of Trade of Metropolitan Montreal



# Tous ensemble

## pour conserver l'Hôpital Shriners du Canada à Montréal

**Caroline Codsi**

Directrice régionale,  
développement des affaires  
Le Groupe Shepell

**Diane Côté**

Présidente-directrice générale  
Systèmes Médicaux LMS Ltée

**Marcel Côté**

Associé  
Secor

**Pierre-Marie Cotte**

Vice-président,  
développement philanthropique  
Centraide du Grand Montréal

**Jean Coutu**

Président du conseil  
d'administration  
Le Groupe Jean Coutu (PJC) inc.

**Lawrence Creaghan**

Creative Director  
The Write Stuff

**David G. Creighton**

Président  
Cordiant Capital Inc.

**Andrée Crevier, MBA**

Présidente  
VISACTION

**Olivier Dardenne, Ph.D.**

LEGENDO, KUL

**Raymond Darveau, L.Sc.Comm.,**

AVA, Pl.Fin.  
Directeur Général Régional

**Jacques De Guise**

Professeur  
École de Technologie Supérieure

**Jean-Pierre De Montigny**

Président et chef de l'exploitation  
Valeurs mobilières Desjardins

**Roch Denis**

Recteur  
Université du Québec à Montréal

**Bruno Desautels, CA**

Associé, Fiscalité  
KPMG s.r.l./S.E.N.C.R.L.

**Jean-Pierre Desmarais**

Chef de la direction scientifique  
Cryocath Technologies inc.

**Marie Dessaulles**

Vice-présidente  
Aon Reed Stenhouse Inc.

**Paul F. Dingle, c.r.**

Avocat-conseil  
Fraser Milner Casgrain S.E.N.C.R.L.

**Francine Doucet**

Présidente  
Association des fournisseurs  
d'hôtels et restaurants

**Gilbert Drolet**

Biochimiste, Gestion de la qualité  
Société des alcools du Québec

**Jacques Drouin, FRSC**

Laboratoire de Génétique  
moléculaire  
Glaxo Smith Kline Chair  
in Molecular Genetics  
Institut de recherches cliniques  
de Montréal (IRCM)

**Éric Dupuis**

Directeur artistique  
Néotéma, design & communication

**Daniel Duranleau**

Commissaire pour  
Hochelaga-Maisonneuve  
Commission scolaire de Montréal

**Arthur P. Earle, C.M.**

Consultant

**Jean-Marc Eustache**

Président du conseil,  
président et chef de la direction  
Transat A.T. Inc.

**Gary G. Fabian**

Vice-président, Affaires publiques  
et relations gouvernementales  
IMS Canada

**Marie-Pierre Faure**

Présidente  
Bioartificial Gel Technologies inc.

**William Feindel**

Professeur de neurochirurgie  
Université McGill  
Directeur émérite, Institut et  
hôpital neurologiques de Montréal

**Thérèse J. Filion**

Vice-présidente  
Groupe CGI inc.

**Mylène Forget**

Présidente  
Massy-Forget relations publiques

**Marc G. Fortier**

Président-directeur général  
Montréal International

**Guy Fréchette**

Vice-président et  
associé directeur du Québec  
Ernst & Young Canada

**Daniel Gagnon**

Étudiant

**Jacques Gagnon**

Président  
Les Systèmes Médicaux Imagem  
inc.

**Patrick Galvin**

Directeur  
Avtec

**Renée Gauthier**

Conseillère en développement  
industriel  
Ministère du Développement  
économique, de l'Innovation  
et de l'Exportation

**Daniel Gélinas, Eng.**

Président  
Mecanica Solutions

**Charles Georges**

Président  
NESTOR Systems Inc.

**Jonathan Goldbloom**

Vice-président et directeur général  
Optimum Relations Publiques

**Raymond Gref**

Président du Conseil  
Moto Internationale &  
Harley-Davidson Mtl

**Christophe Guy, ing./P.Eng., Ph.D.**

Directeur de la recherche et  
de l'innovation  
École Polytechnique de Montréal

**Jean Hébert**

Directeur régional des ventes,  
Est du Canada  
AlSCO Canada Corporation

**Ernest Heidersdorf**

Directeur de la recherche  
Forest Engineering Research  
Institute of Canada

**John Hurley**

Associé  
Fraser Milner Casgrain s.e.n.c.r.l.

**Jean-Denis Hurtubise**

Président  
Telemedic inc.

**Lucie Jeannotte, Ph.D.**

Professeur  
FRSQ Chercheur National  
Centre de recherche de  
L'Hôtel-Dieu de Québec  
Université Laval

**Paul Jutras**

Associé  
PricewaterhouseCoopers s.r.l.

**Lawrence Klein**

Thought Technology Ltd.

**Tom Kouri**

Président  
High-Touch Communications Inc.

**Constantine A. Kyres**

Fraser Milner Casgrain LLP

**Benoit Labonté**

Candidat à la mairie de  
l'arrondissement Ville-Marie  
Union des citoyens et citoyennes  
de l'île de Montréal

**Luc Lacharité**

Vice-président, Affaires publiques  
Groupe CGI inc.

**Pierre Laferrière**

Président  
Listo Management inc.

**Pierre Laflamme**

Avocat  
McCarthy Tétrault s.r.l.

**Robert LaGarde**

Président et chef de la direction  
DALE-PARIZEAU LM INC.

**Daniel Lajeunesse, Ph.D.**

Professeur-agrégé,  
Département de médecine  
Université de Montréal  
Directeur, Programme  
en Sciences biomédicales  
Université de Montréal  
Unité de recherche en Arthrose  
CHUM - Hôpital Notre-Dame

**Marie-Claude Lalonde**

Vice-présidente adjointe et  
avocate principale  
Financière Sun Life

**Michel Lamontagne**

Président  
MLL Société Conseil

**Yves Lamontagne, c.p.**

Président-directeur général  
Collège des médecins du Québec

**Serge Langlois**

Président-directeur général  
Diabète Québec

**Lionel E. Lalongé**

Vice-président principal  
Aon Reed Stenhouse Inc.

**Phyllis Lambert**

Directeur fondateur et  
président du conseil des fiduciaires  
Centre canadien d'architecture

**Jacques Languirand**

Communicateur, animateur  
*Émission Par 4 chemins*, SRC

**Raymond G. Lapierre**

Associé principal  
Codev International inc.

**Charles Lapointe, c. p.**

Président-directeur général  
Tourisme Montréal

**François Laquoc**

Conseiller  
Développement Économique  
Canada

**Denise Larouche**

Mairesse d'arrondissement  
Arrondissement Rosemont--  
La Petite-Patrie



# Tous ensemble

pour conserver l'Hôpital Shriners du Canada à Montréal

**Louis Larouche**

Président-directeur général  
Technologies New It inc.

**Jean Laurin**

Président du conseil sortant  
de la Chambre  
Président et chef de la direction  
GVA Devencore

**Frédéric Leblanc**

Gestionnaire, Affaires extérieures  
Bristol-Myers Squibb Canada

**Michel Leblanc**

Vice-président  
Grappe des sciences de la vie  
du Montréal métropolitain  
Montréal International

**Marc A. Leduc**

Avocat

**Pascale Legault, Ph.D.**

Professeuse agrégée,  
Département de Biochimie  
Université de Montréal

**François Lehmann, MD**

Directeur, Département de  
médecine familiale  
Université de Montréal

**René Lemaire**

Directeur général  
Emplois d'été Échanges étudiants

**Robert Léonard**

Président  
Groupe Merlicom

**Johanne Lépine**

Présidente et chef de la direction  
Aon Parizeau inc.

**Pascal Lépine**

Président  
Chambre de commerce gaie  
du Québec

**Ginette Lessard**

Fonds de solidarité FTQ

**Sylvain Lessard**

**Dominique Levesque**

Vice-présidente, Opérations -  
Est du Canada  
Protectron Inc.

**Luigi Liberatore**

Président  
Investissements Elmag inc.

**Elliot Lifson**

Vice-président  
Vêtements Peerless Clothing inc.

**Jean-François Lucier, B.Sc. LL.B.**

Directeur du recrutement  
Robert Half Legal

**Louise Macdonald**

Associé directeur  
Knightsbridge Bussandri  
Macdonald

**Richard Mainville**

Directeur général  
Association des fournisseurs  
d'hôtels et restaurants

**Carlo Malaquiti, MBA**

Président  
Synchron Inc.

**Monette Malewski**

Présidente  
Agences d'assurance M. Bacal inc.

**Jacques Marcotte**

Président  
Les Industries Femina

**Francine Martin**

Voyage Regenc

**Michael C. Martin**

Associé  
Cloby, Monet, Demers, Delage  
& Crevier, S.E.N.C.R.L., Avocats -  
Agents de marque de commerce

**Jean Masson**

Associé  
Fasken Martineau DuMoulin s.r.l.

**Marie-José Mastro Monaco**

Commissaire pour le quartier  
Notre-Dame-de-Grâce  
Commission scolaire de Montréal

**David McAusland**

Vice-président directeur,  
Développement d'entreprise et  
chef des affaires juridiques  
Alcan inc.

**Jean-Pierre Ménard**

Vice-président  
Infocom Inc.

**Maxime Ménivier**

Président  
Almax development Canada Inc.

**Annie Michaud, CMA**

Directrice Finances  
Fabspec Inc.

**Claude Michaud**

Président du conseil de la Chambre  
Administrateur délégué  
Valeurs mobilières TD inc.

**Brenda Milner, C.C.,**

O.Q., Sc.D., F.R.S., F.R.S.C.  
Professeure titulaire  
Dorothy J. Killam  
Institut neurologique de Montréal  
Université McGill

**Peter Morentzos**

Président  
Morentzos Restaurant Group

**Anne Mouis**

Agente de développement  
industriel  
Industrie Canada

**Heather Munroe-Blum**

Principale et vice-chancelière  
Université McGill

**Joseph Muyal**

Directeur Exécutif  
Corporation Spanish & Portugues

**Michel Myssyk**

Missic Inc.

**Denis Nadeau**

Président  
Sphynx Medical inc.

**Faraj Nakhleh**

Associé  
Raymond Chabot Grant Thornton

**Phil O'Brien**

Conseiller spécial  
Développement Télémedia inc.

**Marlène Otis**

Vice-Présidente, Services  
Financiers aux Entreprises  
Banque Laurentienne du Canada

**Nycol Pageau-Goyette, F.AdM.A**

Présidente du conseil  
PGA Ltée

**France Paillé**

Mère

**Madeleine Paquin**

Président et chef de la direction  
Logistec Corporation

**Darren Paré**

Vice-président  
Accord Expositions Inc.

**Jacquelin Paré**

Directeur de comptes  
Oracle Corporation

**John Parisella**

Président  
BCP Ltée

**Jacques Parisien**

Président  
Astral Media Radio et Astral Media  
Affichage

**Jasmine Pauzé**

Conseillère ressources humaines

**Yetvart Paylan**

La Pharmacie Yetvart Paylan

**Louise Pelland**

Conseillère en arts visuels  
Banque d'œuvres d'art du  
Conseil des arts du Canada

**Norman Perreault**

**Sylvain Perron**

Vice-président et chef  
de la direction financière  
Laboratoire Médical Biron inc.

**Éric Pesenti**

Président  
Medical Technologies inc.

**Roger Plamondon**

Vice-président régional,  
Est du Canada  
Home Depot Canada

**Robert Poirier**

Conseiller en placement  
BMO Nesbitt Burns

**Robert Racine**

Associé  
Kenniff & Racine,  
Recherche de Cadres

**Michelle Raymond**

Directrice des ventes  
Groupe CCL International

**Lucie Rémillard, CFRE**

Présidente et directrice générale  
Fondation de l'Hôpital  
Sainte-Justine

**Louis Renaud**

Conseiller en technologie  
industrielle  
Conseil National de Recherches  
Canada

**Geneviève Richard**

Étudiante  
CÉGEP de Maisonneuve

**Martin Rivest**

Président  
CMR Progiels inc.

**Benoît Roberge**

Avocat associé  
Dunton Rainville

**Jean-François Roch**

Conseiller en management  
Robichaud Conseil inc.

**Jean Rousseau**

Directeur exécutif - Québec  
Produits Médicaux  
Johnson & Johnson

**Jean-François Samray**

Président-directeur général  
Association de l'industrie  
électrique du Québec

**Danielle Sauvage**

Directrice générale et  
secrétaire du conseil  
Conseil des arts de Montréal

**Richard Sauve, MBA**

CIBC



# Tous ensemble

pour conserver l'Hôpital Shriners du Canada à Montréal

**Nataly Savoie**

Vice-Présidente Marketing  
Les résidences Soleil /  
Groupe Savoie

**Peter Schissler**

Président  
Communications Orca Direct

**Howard R. Silverman**

Président et chef de la direction  
Le groupe CAI Global inc.

**Alain Simard**

Président-directeur général  
L'Équipe Spectra

**Larry Smith**

Président et chef de la direction  
Alouettes de Montréal

**Robert Spickler**

Directeur Associé  
Centre Canadien d'architecture

**Claude St-Hilaire**

Gestionnaire de Produit, Nouveaux  
Marchés de Formation  
International Air Transport  
Association

**Fernand Taras**

Président  
Purkinje inc.

**Carole Tétrault**

Déléguée Commerciale  
Manoir Saint-Sauveur

**Gaëtan Thibault, ing.**

Vice-président Hydroélectricité  
Tecsult inc.

**Michèle Thibodeau-DeGuire**

Présidente et directrice générale  
Centraide du Grand Montréal

**Martin Tremblay**

Président-directeur général  
Ubisoft

**Sylvie Tremblay**

Directrice marketing et  
développement  
Fondation Institut de  
Cardiologie de Montréal

**Louise Trudeau**

Ministère de l'Immigration et  
des Communautés culturelles

**Helen Tyros**

Vice-présidente associée, Ventes,  
service et ressources humaines  
TD Canada Trust -  
région du Québec

**Hélène Vaillancourt**

Chef de service, Certification  
CSA International

**George N. Vassilas**

AHEPA Mount Royal CJ 007

**Manon Vennat, C.M.**

Présidente  
Manon Vennat et Associés

**Karl Villeneuve**

Chef de Produits, revente  
accessoires de soudage  
AIR LIQUIDE

**Gilles Viziau**

Animateur et Entraîneur  
Life Success

**Kathleen Weil**

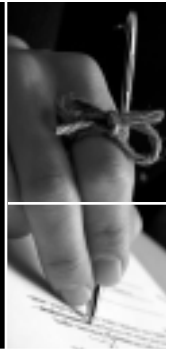
Présidente et directrice générale  
Fondation du Grand Montréal, la  
fondation communautaire qui  
dessert le Grand Montréal

**Gary Whalen**

Vice-président  
Association de l'industrie des  
technologies de la santé



**Tous  
ensemble  
pour conserver  
l'Hôpital Shriners  
du Canada à  
Montréal**



Après avoir pris connaissance de la recommandation du Conseil d'administration du *Shrine of North America* de choisir London en Ontario comme ville d'accueil pour la construction du nouvel hôpital orthopédique pour enfants des Shriners, nous réitérons l'importance de conserver à Montréal cette institution et cette expertise. Et si rien n'est encore joué de façon définitive, il est urgent et nécessaire de déployer collectivement tous nos efforts pour garder l'Hôpital Shriners du Canada dans notre métropole.

C'est pourquoi nous souhaitons exprimer notre appui aux partenaires concernés – tant les dirigeants du Centre universitaire de santé McGill et de l'Hôpital Shriners pour enfants de Montréal que le maire de Montréal et le gouvernement du Québec – et les assurer de notre volonté de participer activement aux démarches qui seront entreprises pour convaincre les délégués des Shriners des avantages indéniables de Montréal.

Bien intégré au sein de la communauté montréalaise depuis 80 ans, l'Hôpital Shriners de Montréal est l'une des très belles réussites médicales au Québec. Ils ont su mettre sur pied une équipe à l'expertise exceptionnelle. Il s'agit là d'un acquis de premier plan qui ne peut être négligé. Ainsi, la ville de Montréal représente un avantage certain pour l'Hôpital Shriners : elle est la seule ville canadienne à détenir deux facultés de médecine sur son territoire, tout en comptant un bassin de chercheurs expérimentés et une technologie médicale à la fine pointe. À la différence d'autres villes canadiennes comme London, Ottawa, Winnipeg ou Vancouver, Montréal possède des atouts qui permettent assurément de maintenir la synergie entre l'Hôpital Shriners, les instituts de recherche, les facultés de médecine et les centres hospitaliers montréalais voués à l'innovation médicale du Québec tout entier.

De plus, la construction du nouvel édifice des Shriners à proximité du Centre universitaire de santé McGill leur permettrait de bénéficier de la dynamique créée avec l'une des meilleures facultés de médecine au monde, et de compter sur des collaborateurs montréalais chevronnés.

Certes, la construction du nouvel hôpital à Montréal permettrait à la métropole de bénéficier d'un investissement majeur de 100 millions de dollars et d'une installation à la fine pointe de la technologie orthopédique tout en consolidant sa renommée comme centre d'excellence en santé et en recherche. Mais, au-delà des retombées économiques et du rayonnement de Montréal sur la scène internationale, ce sont d'abord les enfants du Québec nécessitant des soins orthopédiques qui seraient les grands gagnants.

Les délégués des Shriners se prononceront en juillet prochain sur le choix final du futur site de l'Hôpital Shriners du Canada : unissons nos forces avec assez de détermination pour faire en sorte qu'ils renversent leur recommandation !